

Guidance on using of the matrix

The matrix helps to describe new and on-going initial and further vocational training courses in the field of Building System Engineering (BSE) in a competence-based way providing a European focus. This systemic approach creates new quality requirements for the workers in the field of BSE.

The field of activity encompasses competences of the vocational fields of supply engineering, electrical engineering, information technology and structural engineering in initial vocational training as well as in further vocational training. Therefore, the units of the matrix are formulated in a very general manner and have to be referred to the vocational fields mentioned above. The definitions mentioned below (especially the definitions and examples of TGA) are used to identify the competences of the different vocational fields. To describe competences in the context of mobilities it makes sense to emphasize the connection to on-going initial vocational training courses.

The whole matrix refers to EQF-levels 3-6. The aspiration level of the matrix steadily increases vertically and horizontally. Therewith the degree of independence and responsibility increases, too.

Glossary (Definition of technical terms)

Building Systems	Building Systems encompass all technical components and processes of Building Systems during the stages of planning, constructing, operating and dismantling a building.
Processes of Building Systems	In accordance with Facility Management processes of Building Systems encompass all technical and service-related processes during the stages of planning, constructing, operating and dismantling a building (e.g. switch-on time of lighting, ventilating and air-conditioning systems, cycles of building cleaning, attendance time, energy flows, operating hours of monitoring systems).
Components of Building systems	Components of Building Systems encompass the particular technically relevant elements (building envelope and Technical Building Equipment [TGA]) during the stages of planning, constructing, operating and dismantling a building.
Building Envelope	The Building Envelope encompasses: - transparent components (glass facades, windows, doors, skylights), - optically-opaque (light-tide) components (stonework, roof, insulation, doors), - transitions between transparent and optically-opaque components (heat bridges: stonework<->windows)
Technical Building Equipment	TBE encompasses: - Installations and systems of heating technology including regenerative energies (e.g. condensing boiler, district heating, solarthermics, heat pumps, fuel cells) - Installations and systems of air-conditioning and ventilation technology including energy recuperation and regenerative energies (e.g. ventilating and air-conditioning systems, heat exchangers, heat recovery devices) - Installations and systems of sanitary technology including regenerative energies (e.g. drinking water storage tanks, solarthermics, heat pumps, drainage installations) - Installations and systems of electrical energy supply including energy recuperation and regenerative energies (e.g. PV systems, fuel cells, combined heat and power, power distribution systems, uninterruptible power supply, switchgears, measuring devices, compensation systems) - Installations and systems of lighting technology and emergency lighting (e.g. general lamps/illuminants, escape signs, ballasts, light control systems, dimmers, motion detectors, daylight sensors, lighting management systems [DALI]) - Installations and systems of building automation (e.g. sensors [feeler, motion detectors], actuators (shutters, valves), bus systems, access control systems, interior lighting, controlling heat and air-conditioning systems) - Installations and systems of information and communication technology (PBX-systems, intercom systems, Ethernet-based network technology, installations and systems of safety systems and emergency energy supply) Installations and systems of safety technology and emergency power supply (alarm systems, access control systems, fire extinguishing systems, UPS-systems)

2014-10-27 Seite 1 von 4



Mapping Kouvola / Finnland, plumbing and heating

1st year, nothing 2nd year 3rd year

	Competence areas (core working process)	Steps of competence developme	ent:					
1	Assembling and dismantling of building systems or components	He/She is able to assemble and d systems according to given assen lished norms and standards and t He/She is able to properly dispos compliance with legal requireme	mbly/disassembly school to carry out the assoc	dules regarding estab- ated wiring.	tling of components of b ities, architects and syste cations and in compliance	nd document the assembling and disman- puilding systems in consultation with author- em builders according to customer specifi- ce with legal obligations.	He/She is able to customize concepts of assembling, dismantling and disposal of building systems or their components and to refine them in cooperation with customers and manufacturers of building system technology. He/She is able to apply the methods of project management.	
2	Service and mainte- nance of building sys- tems or their compo- nents (in compliance with EN 13306)	components of building systems according to instructions and to make settings and to check their proper function. spect name building building to instructions and to make settings and to check their proper function. He is	She is able to carry out tions as well as mainted to and repair work on ding systems by exchargomponents and using ines. Is able to document the k steps.	and preventive instant and repair work or ingremote mainted test He/She is able to promplex inspection	orepare a documentation on one of the contraction one of the contraction of the contracti	as maintenance cept for the improvement of processes of building systems. He/She is able to plan, control, supervise and document the necessary service and maintenance measures with		
3	Taking building systems or their components into operation	He/She is able to take component systems into operation according tions and customer specification. He/She is able to install and confivant software systems.	g to instruc- n. He is a accord	offigure them according of the toprepare documening to established norms is able to identify targe	to customer specification. tations and test protocols	He/She is able to check, evaluate and docu the start-up operations of complex building tems as regards compliance with norms an standards of established quality and safety quirements. He/She is able to program and parameteriz central building control according to custor specification.	sys- d He/She is able to brief the operator about the usage of the technical building system and about legal responsibilities.	
4	Monitoring and optimizing processes of building systems with the help of automated installations and components	He/She is able to handle systems building automation according to structions and to check the syste tus to ensure safe operating cond	ment and and ing systems of	lyse data of build- uring malfunc- hel	She is able to develop solu ategies to handle malfuncti the building systems with the p of central building contro documentation of the buil	ons technical building systems in case of changing conditions of use by remote vicing and on-site configurations.	He/She is able to optimize processes of building	

2014-10-27 Seite 2 von 4 IT-BSE Matrix Version 03-2014



	Competence areas (core working process)	Steps of competence development:							
				He/She is able to initiate the mentation of solution strates handle malfunctions of the b systems in the work team.	gies to changes and c			timisation He/She is	s able to implement and document the op- n measures. s able to prepare deployment and work the work team and define personnel re- nts.
5	Creating concepts for (processes of) building systems or their component-/sub-processes	ture and specify requirements for building service engineering in teamwork according to cus- tomer's needs and to define them in a user profile.	He/She is able to find out about legal requirements and take them into consideration (e.g. safety technology, energy efficiency, accessibility, room acoustics) for the conception of building service engineering.	· ·	He/She is able to plan processes of building stheir components in to cility management. He/She is able to edit nical characteristics, to costs of operation and ment of buildings, to svice tasks and to compare sponding statistics. He is able to use approtrol, planning and management.	the tech- o calculate d manage- specify ser- oile corre-	He/She is able ganise the doct tation of all reledata for facility tions and to ed agement data cings.	umen- evant opera- lit man- of build-	He/She is able to prepare tender documents on the basis of legal requirements and user profiles. He/She is able to make deployment and work plans and to define personnel resources. He/She is able to compile optimising potential for existing and new systems and to deploy personnel for its realization. He/She is able to document the overall process and to advise customers regarding ways to enhance energy efficiency.
6	Identification, Realization and checking of legal requirements for the operation of building systems (operator responsibility)	He/She is able to identify the legal quirements for operating a building tem on the basis of guidelines and lations.	g sys- ment legal requir	•	He/She is able draw-up a risk assessment (risk analysis), if necessary in teamwork. He/She is able to consider the result during the organisation of the open tion of building systems and during personnel deployment scheduling.			ssary in he results he opera- d during	He/She is able to prepare /optimise a guideline (possibly in teamwork) for the realisation of legal requirements on the basis of work experience and to draw conclusions for future planning processes.
7	Monitoring costs and controlling	He/She can calculate basic data to tor costs (for the planning, constru operation and dismantling) of build systems and their components con ing specifications or requirements.	ction, late key figures. ding sider- He/She is able to planning, constru	ning, construction, operation and dismantling) tential and to prepare an appropriate work and of building systems and their components personal planning.					and to prepare an appropriate work and al planning. is able to document the overall processing costs, constructions costs, personnel
8	Marketing	He/She is able to identify customer needs and observe market trends.	conversations on	conduct subject-oriented the basis of user profiles focussed on customer's He/She is able to mend measures tomer satisfaction	to improve cus- market trends and communica		•	He is able to assess his/her own market position and develop concepts and strategies safeguarding his/her future.	

2014-10-27 Seite 3 von 4



	Competence areas (core working process)	Steps of competence development:					
9	Personal manage- ment	He/She is able to define criteria for a suitable selection of personnel, possibly considering job descriptions, and to plan personnel requirements. He/She is able to identify training requirements and select and organise need-oriented training.	He/She is able to conduct and document appraisal interviews. He/She is able to prepare personnel appraisals on the basis of defined criteria.				
			He/She is able to identify individual and occupational development potentials of personnel and to promote it with the help of suitable measures.				

2014-10-27 Seite 4 von 4